

VUOGGHIU ABBULARI

Jàvi a cruna
ri fila r'argentu
a luna
e m-mantu ri stidhi trapuntu
ntô cielu stanotti.
Jàvi l'uòcci e u nasu
e a vucca ca parra e arriri
a ccu a senti e a ccu a viri.
E gghiàvi l'ali:
'I ravanti na nùvula ciara ca tira
e una rrarrièri cciù scura c'ammutta.
Ogni ttantu s'ammùccia
e appuòi torna
cciù bbedha e cciù allecra
a bbulari.
Iu, rrarrieri a finestra,
taliu e a 'mmirù
e am mumèntu m'addhrizzu
piliannu - " Iu macari,
iu i vuògghiu macari ru' ali! "-
E n zàutu appizzu
furiusu,
ma sulu m parmu mi susu
e ddhu' ita ri n terra
n ssiènnicci nudhu ri sutta
c'ammutta
e ammèci quarcunu tira
e m'afferra.

Stancu m'assittu, suratu, abbilutu.
È ùra ca ciànciu na làcrima muta,
scunzulatu.
Ma è ssulu m mumentu
e ppuoi arriru
e mi fazzu curàgghiu
nca sientu
cô pinzièri si sciògghi
e u mmuttu e llassu c'abbola
gn jàutu

nzina ntâ luna.
E iu ccu r'idhu ccià-cciànu a-ccavàdhu
e a ffièrru ppê corna
e a gghiru
e ntâ varca m'assittu
e cchê manu e cchê pieri
a-rrimari mi mettu
ppê setti mari rô cielu
ntô viersu rô sulì,
ô vientu cuntentu cantannu.
E sientu ntô piettu
ca nzoccu ri sta notti m'arresta
e râ vita
è na festa
na fàvula bbella
ca jàiu ri cuntari turnànnu
rumani.

VOGLIO VOLARE- Ha la corona / di fili d'argento / la luna / e un manto di stelle trapunto/ in cielo stanotte / Ha gli occhi e il naso / e la bocca, che parla e ride / a chi la sente e a chi la vede / Ed ha le ali / Davanti una nuvola chiara che tira / e una dietro più scura che spinge./ Ogni tanto si nasconde / e poi torna / più bella e più allegra a volare / Io, dietro la finestra / guardo e la invidio / e ad un tratto mi drizzo / invocando: " Anch'io / io le voglio anche... due ali" / Ed un salto spicco furioso / ma solo un palmo mi alzo / e due dita da terra / non essendoci nessuno di sotto che spinga / e invece qualcuno tira e m'afferra./Stanco mi siedo, sudato, avvilito / E' ora che piango una lacrima muta / sconsolato./ Ma è solo un momento / e poi rido e mi faccio coraggio / ché sento che il pensiero si scioglie / e lo spingo e lascio che voli / alto / fino alla luna / E io con lui vi monto a cavallo / l'afferro per le corna / e la giro / e nella barca mi siedo / e con le mani e i coi piedi / a remare mi metto / per i sette mari del cielo / nel verso del sole / al vento contento cantando./ E sento nel petto / che quel che di stanotte mi resta / e della vita / è una festa / una favola bella / che ho da raccontare tornando / domani.